DAR ALHAMD

Prophet Stories from the Quran

BOOK 09 • QURAN STORY & ACTIVITY SERIES

Ishaq

إِسْحَاق

عَلَيْهِ السَّلَامُ

A Gift and a Good Example

خوش خبری، شکر اور عبادت کی زندگی



ARABIC • ENGLISH • URDU
Read • Wonder • Learn • Practise

DAR ALHAMD • READ TOGETHER

Our story time

آئیے مل کر پڑھیں



My name میرا نام _____

Read one page at a time with a grown-up. Listen to the story in English or Urdu. Look at the pictures, then find the Quran reference. Take your time with the Arabic ayahs and learn their recitation with a teacher.

کسی بڑے کے ساتھ ایک ایک صفحہ پڑھیں۔ کہانی انگریزی یا اردو میں سنیں۔ تصویر دیکھیں، پھر قرآن کا حوالہ تلاش کریں۔ عربی آیات اطمینان سے پڑھیں اور استاد سے ان کی تلاوت سیکھیں۔

Story pages retell the cited Quran passages. Learning pages give us ideas to discuss and practise today. The English and Urdu meanings are original educational renderings.

کہانی کے صفحات دیے گئے قرآنی حوالوں پر مبنی ہیں۔ مشق کے صفحات ہماری روزمرہ زندگی کے لیے سوچنے اور عمل کرنے کے مواقع ہیں۔ انگریزی اور اردو معنی تعلیمی انداز میں بیان کیے گئے ہیں۔

Dar AlHamd Publications • 2026 edition • Suggested ages 6-10 with an adult.

OUR READING PATH

Inside this book

اس کتاب میں

Meet Ishaq
اسحاق کا تعارف 4

The Quran story
قرآنی قصہ 5

Read the Arabic ayahs
عربی آیات پڑھیں 9

Lessons for our lives
ہماری زندگی کے لیے سبق 11

Remember and explore
یاد کریں اور جانیں 14

Make, write and practise
بنائیں، لکھیں اور مشق کریں 15

Family conversation
گھر میں گفتگو 18

Answers and source notes
جواب اور ماخذ 19

My certificate
میرا سرٹیفکیٹ 22



OUR QURANIC PORTRAIT

Meet Ishaq

اسحاق کا تعارف

إِسْحَاق

اسحاق



Ishaq was a prophet whom Allah described as righteous. His arrival was announced as wonderful news to Ibrahim's household. The Quran gives us a few precious pictures of his life: a gifted child, a worshipper, and a guide who did good.

اسحاق اللہ کے نبی تھے، جنہیں قرآن نیک لوگوں میں شمار کرتا ہے۔ ان کی آمد کی خوش خبری ابراہیم کے گھر والوں کو سنائی گئی۔ قرآن ان کی زندگی کی چند قیمتی باتیں بتاتا ہے: وہ ایک نعمت تھے، اللہ کی عبادت کرتے تھے اور نیکی کی راہ دکھاتے تھے۔

Quran: 11:71-73 • 37:112 • 21:72-73

> Receive blessings gratefully and grow in goodness.
>
> نعمتوں پر شکر کرو اور نیکی میں آگے بڑھو۔

QURAN STORY • 1

Wonderful news

حیرت انگیز خوش خبری



Allah's messengers came to Ibrahim with good news. His wife was standing nearby. She was given glad news of Ishaq, and of Yaqub after Ishaq.

She wondered how she could have a child when she and her husband were old. The messengers reminded her of Allah's command, mercy, and blessings upon the household.

اللہ کے بھیجے ہوئے فرشتے ابراہیم کے پاس خوش خبری لے کر آئے۔ ان کی اہلیہ قریب کھڑی تھیں۔ انہیں اسحاق کی، اور اسحاق کے بعد یعقوب کی خوش خبری دی گئی۔

وہ حیران ہوئیں کہ بڑھاپے میں ان کے ہاں بچہ کیسے ہوگا، جبکہ ان کے شوہر بھی بوڑھے تھے۔ فرشتوں نے انہیں اللہ کے حکم، رحمت اور گھر والوں پر اس کی برکتوں کی یاد دلائی۔

Quran: 11:69-73

QURAN STORY • 2

A righteous prophet

ایک نیک نبی



The Quran does more than tell us Ishaq's name. It clearly calls him a prophet among the righteous. Allah blessed Ibrahim and Ishaq.

Their family included people who did good and people who wronged themselves. Belonging to a blessed family did not make every later choice a good one. The Quran keeps both truths before us.

قرآن ہمیں صرف اسحاق کا نام نہیں بتاتا۔ وہ صاف طور پر انہیں نیک لوگوں میں سے ایک نبی کہتا ہے۔ اللہ نے ابراہیم اور اسحاق کو برکت عطا فرمائی۔

ان کی اولاد میں نیکی کرنے والے بھی ہوئے اور اپنے اوپر ظلم کرنے والے بھی۔ برکت والے خاندان سے تعلق رکھنے کے باوجود ہر شخص کے بعد کے عمل نیک نہیں تھے۔ قرآن دونوں باتیں بیان کرتا ہے۔

Quran: 37:112-113

QURAN STORY • 3

Guiding through goodness

نیکی کی راہ دکھانا



Allah gave Ibrahim Ishaq and, as an additional gift, Yaqub. He made them righteous and made them leaders who guided by His command.

Their work included good deeds, prayer, and giving zakah. They worshipped Allah. This is the picture the Quran gives of their guidance: worship and goodness belonged together in the lives of these chosen servants.

اللہ نے ابراہیم کو اسحاق عطا کیے اور مزید نعمت کے طور پر یعقوب بھی دیے۔ اس نے انہیں نیک بنایا اور ایسے پیشوا بنایا جو اس کے حکم سے راہ دکھاتے تھے۔

ان کے کاموں میں نیک عمل، نماز قائم کرنا اور زکوٰۃ دینا شامل تھا۔ وہ اللہ کی عبادت کرتے تھے۔ قرآن ان کی رہنمائی کی یہ تصویر پیش کرتا ہے: ان منتخب بندوں کی زندگی میں عبادت اور نیکی ساتھ ساتھ تھیں۔

Quran: 21:72-73

QURAN STORY • 4

Strength and clear understanding

قوت اور سمجھ



In another passage, Allah asks us to remember Ibrahim, Ishaq, and Yaqub together. They are described as people of strength and insight, devoted to remembrance of the final home.

The Quran places Ishaq among the chosen and the good. His name joins his father's and his son's in this honourable remembrance of servants devoted to Allah.

ایک اور مقام پر اللہ ابراہیم، اسحاق اور یعقوب کو ایک ساتھ یاد کرنے کا حکم دیتا ہے۔ انہیں قوت اور سمجھ رکھنے والے بتایا گیا ہے، اور آخرت کی یاد ان کی خاص خوبی بیان ہوئی ہے۔

قرآن اسحاق کو منتخب اور نیک بندوں میں شمار کرتا ہے۔ اللہ کے وفادار بندوں کے اس باعزت ذکر میں ان کا نام ان کے والد اور بیٹے کے نام کے ساتھ آتا ہے۔

Quran: 38:45-47

QURAN SPOTLIGHT 1

An ayah to read

پڑھنے کے لیے ایک آیت



THE QURAN 37:112

وَبَشَّرْنَٰهُ بِإِسْحَٰقَ نَبِيًّا مِّنَ ٱلصَّٰلِحِينَ

We gave him the good news of Ishaq, a prophet among the righteous.

ہم نے انہیں اسحاق کی خوش خبری دی، جو نیک لوگوں میں سے ایک نبی تھے۔

Let us notice • آئیے غور کریں

Al-Muyassar identifies this as glad news to Ibrahim about his son Ishaq. The verse itself joins Ishaq's prophethood with righteousness. Our portrait begins with those clear words.

تفسیر میسر کے مطابق یہ ابراہیم کو ان کے بیٹے اسحاق کی خوش خبری ہے۔ آیت خود اسحاق کی نبوت کے ساتھ ان کی نیکی بھی بیان کرتی ہے۔ ہمارا تعارف انہی واضح باتوں سے شروع ہوتا ہے۔

Explanation checked with Al-Tafsir al-Muyassar (37:112).

QURAN SPOTLIGHT 2

An ayah to read

پڑھنے کے لیے ایک آیت



THE QURAN 21:72

وَوَهَبْنَا لَهُۥٓ إِسْحَٰقَ وَيَعْقُوبَ نَافِلَةً ۖ وَكُلًّا جَعَلْنَا صَٰلِحِينَ

We gave him Ishaq, and Yaqub as a further gift, and made them all righteous.

ہم نے انہیں اسحاق عطا کیے اور مزید نعمت کے طور پر یعقوب بھی، اور سب کو نیک بنایا۔

Let us notice • آئیے غور کریں

Al-Muyassar explains the family connection: Ishaq was Ibrahim's son, and Yaqub was Ishaq's son. The verse remembers Allah's gifts together with the goodness of these servants.

تفسیر میسر رشتہ واضح کرتی ہے: اسحاق ابراہیم کے بیٹے تھے اور یعقوب اسحاق کے بیٹے۔ آیت اللہ کی نعمتوں کے ساتھ ان بندوں کی نیکی بھی یاد دلاتی ہے۔

Explanation checked with Al-Tafsir al-Muyassar (21:72).

LEARNING FOR OUR LIVES • 1

Thankfulness for gifts

نعمتوں پر شکر



Ishaq is described as a gift to Ibrahim. As a present-day reflection, we can practise noticing what we receive and answering kindness with gratitude, rather than overlooking it.

اسحاق کو ابراہیم کے لیے ایک نعمت بتایا گیا ہے۔ آج کی زندگی کے لیے ہم یہ غور کر سکتے ہیں کہ ملنے والی نعمتوں کو پہچانیں اور مہربانی کا جواب شکر سے دیں۔

Quran: 21:72

MY SMALL STEP • میری چھوٹی کوشش

Name one blessing and thank Allah for it today.

آج ایک نعمت کا نام لو اور اس پر اللہ کا شکر ادا کرو۔

Draw or write one reminder for yourself.

اپنے لیے ایک یاددہانی لکھیں یا اس کی تصویر بنائیں۔

LEARNING FOR OUR LIVES • 2

Goodness has actions

نیکی کے کام



The Quran mentions good deeds, prayer, and zakah together in its account of these guides. Their worship was accompanied by doing what Allah commanded, not merely knowing a good name.

قرآن ان رہنماؤں کے ذکر میں نیک عمل، نماز اور زکوٰۃ کو ساتھ بیان کرتا ہے۔ وہ اللہ کی عبادت کرتے اور اس کے حکم کے مطابق عمل بھی کرتے تھے۔

Quran: 21:73

MY SMALL STEP • میری چھوٹی کوشش

With an adult, choose a useful item to give to someone who needs it.

کسی بڑے کے ساتھ ایک کارآمد چیز چنو جو کسی ضرورت مند کو دی جا سکے۔

Draw or write one reminder for yourself.

اپنے لیے ایک یاددہانی لکھیں یا اس کی تصویر بنائیں۔

LEARNING FOR OUR LIVES • 3

Choose your own good deeds

اپنے نیک عمل چنو



The Quran says that later descendants included both people who did good and people who wronged themselves. Our reflection is to value a good example and take responsibility for our own choices.

قرآن بتاتا ہے کہ بعد کی اولاد میں نیک لوگ بھی تھے اور اپنے اوپر ظلم کرنے والے بھی۔ ہم اچھے نمونے کی قدر کریں اور اپنے فیصلوں کی ذمہ داری خود لیں۔

Quran: 37:113

MY SMALL STEP • میری چھوٹی کوشش

Choose one honest action you can carry out without being reminded.

ایک سچا اور اچھا کام چنو جو تم یاد دلائے بغیر کر سکتے ہو۔

Draw or write one reminder for yourself.

اپنے لیے ایک یاددہانی لکھیں یا اس کی تصویر بنائیں۔

MY STORY CHECK

What do you remember?

آپ کو کیا یاد ہے؟



1. Who received the good news of Ishaq?

اسحاق کی خوش خبری کس گھرانے کو ملی؟

2. What does the Quran explicitly call Ishaq?

قرآن اسحاق کو واضح طور پر کیا کہتا ہے؟

3. Name two deeds mentioned with these guides.

ان رہنماؤں کے دو کام بتاؤ۔

4. Were all their later descendants described as doing good?

کیا بعد کی ساری اولاد کو نیک کہا گیا ہے؟

CREATE & PRACTISE • 1

A garden of gifts

نعمتوں کا باغ



Draw three flowers. Inside each, write or tell an adult one blessing you are thankful for. Example answers: a caring person, food, or a chance to learn.

تین پھول بناؤ۔ ہر پھول میں ایک نعمت لکھو یا کسی بڑے کو بتاؤ جس پر تم شکر کرتے ہو۔ مثلاً محبت کرنے والا شخص، کھانا یا سیکھنے کا موقع۔

MY PICTURE

CREATE & PRACTISE • 2

Goodness in action

عمل میں نیکی



Choose one helpful action for today. Complete: 'I can help by …' An example is tidying shared books.

آج کے لیے ایک مدد کا کام چنو۔ جملہ مکمل کرو: 'میں اس طرح مدد کر سکتا/سکتی ہوں کہ۔۔۔'
مثال: سب کی کتابیں ترتیب سے رکھنا۔

My plan

میرا منصوبہ

What did you notice when you tried?

کوشش کرنے پر آپ نے کیا محسوس کیا؟

CREATE & PRACTISE • 3

Three names, one family

تین نام، ایک خاندان



Write Ibrahim → Ishaq → Yaqub. Ask an adult to help you label son and grandson.
Answer: Ishaq is Ibrahim's son; Yaqub is Ibrahim's grandson.

ابراہیم ← اسحاق ← یعقوب لکھو۔ کسی بڑے کی مدد سے بیٹا اور پوتا لکھو۔ جواب: اسحاق ابراہیم کے بیٹے اور یعقوب ابراہیم کے پوتے ہیں۔

FAMILY & CLASSROOM CONVERSATION

Talk together

مل کر بات کریں



1. What is a blessing our family sometimes forgets to thank Allah for?

ہمارا خاندان کس نعمت پر کبھی شکر کرنا بھول جاتا ہے؟

2. How can prayer and helping others both have a place in our day?

ہم اپنے دن میں نماز اور دوسروں کی مدد دونوں کے لیے جگہ کیسے بنا سکتے ہیں؟

3. Which good example would you like to practise for yourself?

تم کس اچھی مثال پر خود عمل کرنا چاہتے ہو؟

Listen carefully to one another. A thoughtful question is a good beginning. Open the cited ayahs with a teacher when you want to explore further.

ایک دوسرے کی بات توجہ سے سنیں۔ اچھا سوال سیکھنے کی اچھی ابتدا ہے۔ مزید جاننے کے لیے استاد کے ساتھ دی گئی آیات پڑھیں۔

FOR GROWN-UPS

Answers and encouragement

جواب اور حوصلہ افزائی



1. Ibrahim's household; his wife was given the good news.

ابراہیم کے گھرانے کو؛ ان کی اہلیہ کو یہ خوش خبری دی گئی۔

2. A prophet among the righteous.

نیک لوگوں میں سے ایک نبی۔

3. Examples: doing good, keeping up prayer, and giving zakah.

مثالیں: نیک کام کرنا، نماز قائم کرنا اور زکوٰۃ دینا۔

4. No. The verse mentions both good people and people who wronged themselves.

نہیں۔ آیت نیکی کرنے والوں اور اپنے اوپر ظلم کرنے والوں دونوں کا ذکر کرتی ہے۔

Accept a correct answer in the child's own words. Drawing and discussion tasks can have many thoughtful answers. Praise attention, effort and kindness.

بچے کے اپنے الفاظ میں درست جواب قبول کریں۔ تصویری اور گفتگو کی مشقوں کے کئی اچھے جواب ہو سکتے ہیں۔ توجہ، کوشش اور اچھے برتاؤ کی حوصلہ افزائی کریں۔

FOR PARENTS & TEACHERS

Reading and source notes

مطالعے اور ماخذ کے نوٹس

Quran passages used in this book

11:69-73 | 37:112-113 | 21:72-73 | 38:45-47

This is a brief Quranic profile, not a reconstructed biography. The selected verses do not supply Ishaq's childhood adventures, dates, or detailed preaching episodes.

یہ قرآن پر مبنی مختصر تعارف ہے، تخیل سے بنائی ہوئی سوانح نہیں۔ منتخب آیات میں اسحاق کے بچپن کے قصے، تاریخیں یا دعوت کے تفصیلی واقعات نہیں ملتے۔

Quran: 11:69-73 • 37:112-113 • 21:72-73 • 38:45-47

The narrative leaves Ibrahim's wife unnamed, as these Quranic verses do. Al-Muyassar supplies the family relationship used in the educational family activity.

ان قرآنی آیات کی طرح قصے میں ابراہیم کی اہلیہ کا نام نہیں دیا گیا۔ خاندان کی تعلیمی سرگرمی میں استعمال ہونے والے رشتے تفسیر میسر سے بھی جانچے گئے ہیں۔

Quran: 11:71 • 21:72

FOR PARENTS & TEACHERS • CONTINUED

Reading and source notes

مطالعے اور ماخذ کے نوٹس

Al-Muyassar explains strength and insight in 38:45 as strength in obedience and understanding of religion. No physical portrait of Ishaq is intended.

تفسیر میسر 38:45 کی قوت اور بصیرت کو اطاعت کی قوت اور دین کی سمجھ کے طور پر واضح کرتی ہے۔ اس سے اسحاق کی جسمانی شکل و صورت بیان کرنا مقصود نہیں۔

Quran: 38:45-47

The English and Urdu are original educational retellings, checked against the fetched Quran and reference translations. Activities and present-day examples are editorial reflections, not additional events or scholarly rulings.

انگریزی اور اردو عبارت بچوں کے لیے نئے الفاظ میں لکھی گئی ہے اور حاصل شدہ قرآن اور حوالہ جاتی تراجم سے جانچی گئی ہے۔ سرگرمیاں اور آج کی مثالیں تعلیمی غور و فکر ہیں، واقعات میں اضافہ یا شرعی حکم نہیں۔

Arabic quotations use retrieved Uthmani Hafs text. The English and Urdu learning meanings are original renderings checked against M. A. S. Abdel Haleem and Fatah Muhammad Jalandhari. Storytelling stays with the cited Quran passages. Pictures are imaginative memory cues; prophets, angels and Allah are not depicted.

عربی اقتباسات حاصل شدہ عثمانی حفص متن کے مطابق ہیں۔ انگریزی اور اردو کے تعلیمی معنی اصل انداز میں لکھے گئے اور عبدالحلیم اور فتح محمد جالندھری کے تراجم سے جانچے گئے ہیں۔ قصہ دیے گئے قرآنی حوالوں تک محدود ہے۔ تصویریں یاددہانی کے لیے ہیں؛ انبیاء، فرشتوں اور اللہ کی تصویر نہیں بنائی گئی۔

Commentaries consulted: Al-Tafsir al-Muyassar.

Source text, translations and commentary were retrieved through quran.ai from the listed Quran.com editions. Modern activities are editorial applications, not scholarly rulings or opinions from quran.ai, quran.com or quran.foundation.

DAR ALHAMD • CERTIFICATE OF LEARNING

A story learned with care

ایک قصہ، توجہ کے ساتھ



This celebrates the reading and learning of

NAME • نام

who explored the Quranic story of

Ishaq

and practised thoughtful questions and good actions.

جس نے اسحاق کا قرآنی تعارف پڑھا، اچھے سوال کیے اور بھلائی کی مشق کی۔

Teacher / grown-up • استاد

Date • تاریخ

DAR ALHAMD PUBLICATIONS

Keep learning with us

ہمارے ساتھ سیکھتے رہیے



WEBSITE
daralhamd.com.au

EMAIL
publications@daralhamd.com.au

YOUTUBE
youtube.com/@AlHamdAus

INSTAGRAM
instagram.com/alhamdaus

Stories to share. Questions to explore.
Good actions to practise together.

مل کر قصے پڑھیں، سوال کریں اور اچھے کاموں کی مشق کریں۔